

# Missione Cattolica di Lingua Italiana Unità Pastorale Zimmerberg



Il Vescovo Macram M. Gassis

## VISITA DEL VESCOVO MACRAM M. GASSIS

Dopo il 2019 Sua Eminenza Macram M. Gassis ci ha di nuovo onorato della sua presenza celebrando la santa Messa a Thalwil nel giorno di Maria Assunta.

Il suo pellegrinare è legato alla raccolta fondi per la popolazione del Sud Sudan che da anni vive una tragedia esistenziale da cui non riesce a liberarsi poiché sia le autorità politiche che governative non fanno il minimo sforzo per aiutare coloro che soffrono fame e disagi indescrivibili. Siano essi adulti o bambini.

I pochi fondi a disposizione il governo li adopera per armare ed equipaggiare l'esercito. La corruzione è una pratica "legale" e l'indifferenza per la popolazione che soffre è diventata governativa.

Sua Eminenza, nel suo piccolo, si adopera per alleviare le sofferenze dei suoi connazionali facendo visita alle Parrocchie con cui ha contatti per sensibilizzare noi, che viviamo nel benessere, e portare a conoscenza della situazione che vive la popolazione del Sud Sudan.

Il suo accorato appello è un invito ad inviare donazioni al seguente numero di Conto Corrente: Kirche in Not, Cysastr. 6, 6004 Lucerna, 60-29700-0, IBAN CH25 0900 0000 6002 9700 0, comunicando che l'offerta è per Monsignor Macram M. Gassis. Spero che questo appello abbia un "esito sostanzioso".

Grazie di cuore per la vostra offerta.

## CENTRO D'ASCOLTO ALTERSIEDLUNG TOBELRAIN, WÄDENSWIL

A partire dal mese di giugno, ogni primo martedì del mese dalle ore 10.30 alle ore 12.00 Don Gábor sarà presente nella sala ricreativa al pianterreno nella residenza per anziani Tobelrain, a disposizione per ascoltare e supportare chi ne senta la necessità. L'invito non è esclusivo per le persone dell'Altersiedlung ma è rivolto a chiunque avesse piacere ad un momento di condivisione. Le date già fissate per quest'anno sono: 7 settembre, 5 ottobre, 2 novembre e 7 dicembre. Non è necessaria una iscrizione.

## MOSTRA SULLA SACRA SINDONE

La Sacra Sindone è probabilmente la reliquia più importante per l'intera cristianità: un sudario sul quale è rimasta impressa la forma di uomo che ancora porta i segni delle percosse che l'hanno portato alla morte. Questo telo è da secoli al centro di studi e discussioni, la Chiesa ne riconosce il lenzuolo che avvolgeva il corpo di Gesù nel Sepolcro, la scienza ne analizza trama e segni nel tentativo di dare risposte concrete, che ad oggi non sono però ancora arrivate in via definitiva e certa. Indiscutibile è il suo grande valore simbolico e storico. Conservata nel Duomo di Torino è meta di pellegrinaggi da tutto il mondo durante le esposizioni al pubblico. Sull'argomento da anni si tengono mostre e conferenze, tra questi negli ultimi tempi la "Mostra Itinerante dell'Ordine di Malta" è una delle più complete. Dal 15 Agosto al 26 Settembre questo evento

sarà ospitato a Wädenswil, con l'occasione quindi di poter approfondire la storia di questa importantissima reliquia, conoscere gli studi che nei secoli si sono tenuti a riguardo e le personalità che ne hanno negli anni scritto la storia. L'inaugurazione si è tenuta **Domenica 15 Agosto alle ore 10:00** con la celebrazione di una Messa nella Parrocchia St. Marien Himmelfahrt a Wädenswil; invitiamo tutta la comunità ad andare a visitare questa mostra così da poter conoscere a fondo uno dei più importanti temi della nostra tradizione.

## VERSO UN NOI SEMPRE PIÙ GRANDE

Dal 2019 la domenica dei popoli ha ricevuto un nuovo nome: Giornata delle persone migranti. Nella Chiesa Cattolica in Svizzera, insieme a tutti i cattolici del mondo, nello stesso giorno ci mostriamo solidali con i migranti e preghiamo insieme per loro e con loro.

Il motto di quest'anno è stato definito da papa Francesco il 3 maggio 2021: «Nella Lettera Enciclica Fratelli tutti ho espresso una preoccupazione e un desiderio, che ancora occupano un posto importante nel mio cuore: «Passata la crisi sanitaria, la peggiore reazione sarebbe quella di cadere ancora di più in un febbrile consumismo e in nuove forme di auto-protezione egoistica. Voglia il Cielo che alla fine non ci siano più "gli altri", ma solo un "noi"» (n. 35).

Per questo ho pensato di dedicare il messaggio per la 107a Giornata Mondiale del Migrante e del Rifugiato a questo tema: "Verso un noi sempre più grande", volendo così indicare un chiaro

orizzonte per il nostro comune cammino in questo mondo."

La celebrazione avrà luogo a Zurigo, nella chiesa S. Felix e S. Regula, **domenica 26 settembre alle ore 16:00**.

La Santa Messa sarà presieduta dal nostro vescovo Joseph Maria Bonnemain.

## GITA DELLE FAMIGLIE - ATZMÄNNIG - GOLDINGEN

Il 29 agosto, bel tempo permettendo, la MCLI Zimmerberg organizza una giornata per le famiglie. L'incontro sarà alle ore 10.00 direttamente ad Atzmännig (8638 Goldingen). L'obiettivo della giornata sarà divertirsi tutti insieme e permettere ai nostri bambini di trascorrere una piacevole giornata all'aria aperta, ricca di giochi e svago. Per maggiori informazioni vi preghiamo di contattare la segreteria della Missione al numero 044 725 30 95.

## LA MISSIONE PER I BAMBINI

Hanno ricevuto il Santo Battesimo:

**Giorgia Rosafio**

il 27 Dicembre 2020 a Wädenswil

**Marquax Maria Christiane Thomas**

il 26 Giugno 2021 in Francia

**Leonardo André Thomas**

il 26 Giugno 2021 in Francia

**Amelia Miresse**

il 06 Giugno 2021 a Wädenswil

**Carlotta Palma**

il 05 Giugno 2021 a Wädenswil

**Elodie Buonvicino**

il 03 Agosto 2021 in Italia

**Enea Del Vecchio**

il 26 Giugno ad Au

**Azzurra Vittoria Cusimano**

il 28 Agosto in Italia



## SCRIGNO DEI TESORI NASCOSTI

*"Non c'è nulla fuori dell'uomo che, entrando in lui, possa renderlo impuro. Ma sono le cose che escono dall'uomo a renderlo impuro."*  
(Mc 7,1-23)

*Nulla è difficile per chi ama.*  
(San Bernardo di Chiaravalle)

## Missione Cattolica di Lingua Italiana

### Unità Pastorale Zimmerberg

#### Comunità

Adliswil, Horgen, Hirzel, Kilchberg, Oberrieden, Langnau a. Albis, Richterswil, Thalwil, Wädenswil

#### Sede

Burghaldenstrasse 7  
8810 Horgen

Tel. 044 725 30 95

E-mail: horgen@missioni.ch

www.lemissioni.org/zimmerberg

#### Segreteria a Horgen

Lu - Ve: 08.00 - 11.30

#### Servizi sociali

INAS-CISL - Sede di Horgen

Su appuntamento presso MCLI

Rocco Minelli: 079 335 24 46

Giuseppe Versamento: 076 368 65 15

#### Servizio Consolare

**Kilchberg:** Schützenmattstr. 25 (Centro parrocchiale)

Patronato ACLI e Corrispondente

Consolare, Tutti i venerdì, ore 19.30 -

21.30 - Cell. 079 466 32 32.

## VITA DI COMUNITÀ

### Battesimi e Matrimoni:

Si celebrano durante le Sante Messe a Kilchberg il 1° sabato del mese ore 17.00; ad Adliswil, la 2a domenica del mese ore 18.00; a Richterswil, l'ultimo sabato del mese ore 18.00; a Thalwil, 1a domenica del mese ore 18.00 ed a Wädenswil, 3a domenica del mese ore 12.15. Oppure il 2° sabato del mese a Horgen ore 11.00.

### Matrimoni:

Il prossimo corso prematrimoniale è fissato per il mese di febbraio 2022.

### Confessioni individuali:

Su richiesta.

### Visita degli ammalati in ospedali, case di riposo e unzione degli infermi:

Purtroppo, già da un paio di anni, per motivi di privacy, non riceviamo più informazioni sugli ammalati in ospedale. Per eventuali visite vi preghiamo di chiamare in segreteria oppure di rivolgerci direttamente al missionario.

### Visite in famiglia, benedizioni e colloqui:

Su richiesta.

## I NOSTRI CARI DEFUNTI



Gizzi Michele  
Nato a Montefalcone il 31  
luglio 1941  
Deceduto a Horgen il 23  
giugno 2021



Cannone-Casagrande Maria  
Nata a Bedollo (TN) il 13  
agosto 1931  
Deceduta a Adliswil il 21  
luglio 2021



Santoro Pietro  
Nato a Crotone il 28  
ottobre 1943  
Deceduto a Adliswil il 31  
luglio 2021



Angelini Vito  
Nato a Marsico Nuovo il 25  
gennaio 1943  
Deceduto a Zurigo il 01  
agosto 2021

L'eterno riposo dona a loro o Signore!

## CALENDARIO LITURGICO

### Settembre

#### Sabato 4

17.00 Kilchberg - S. Messa con Anniversari di Matrimoni

#### Domenica 5

08.45 Horgen - S. Messa

11.15 Wädenswil - S. Messa

18.00 Thalwil - S. Messa "Regionalgottesdienst"

#### Sabato 11

18.00 Langnau - S. Messa "Insieme"

#### Domenica 12

08.45 Horgen - S. Messa

10.00 Wädenswil - S. Messa "Insieme"

18.00 Adliswil - S. Messa

#### Domenica 19

08.45 Horgen - S. Messa

10.00 Wädenswil - S. Messa "Insieme"

18.00 Thalwil - S. Messa

19.30 Rüschnikon - Rosario "Meditazione"

#### Venerdì 24

19.30 Rüschnikon - Rosario "Meditazione"

#### Sabato 25

10.00 Au Kapelle Bruder Klaus - S. Messa per Bambini

18.00 Richterswil - S. Messa

#### Domenica 26

08.45 Horgen - S. Messa

11.15 Wädenswil - S. Messa

16.00 Zurigo - S. Messa "Giornata dei Migranti"

18.00 Adliswil - S. Messa

## ATTIVITÀ DELLA MISSIONE NEL MESE DI SETTEMBRE

01.09 mercoledì ore 15.00 Kilchberg - Incontro Pensionati

01.09 mercoledì ore 15.00 Adliswil - Incontro Mamme e bambini

03.09 venerdì ore 14.30 Thalwil - Incontro Pensionati

03.09 venerdì ore 20.15 Horgen - Serata biblica "1 Lettera ai Corinzi 13"

04.09 sabato ore 17.00 Kilchberg - Anniversari di Matrimoni

06.09 lunedì ore 14.00 Wädenswil - Incontro Pensionati "Balli di Gruppo"

06.09 lunedì ore 15.00 Horgen - Incontro Pensionati

07.09 martedì ore 10.30 Wädenswil - Tobelrain "Centro d'ascolto"

08.09 mercoledì ore 15.00 Adliswil - Incontro Mamme e bambini

10.09 venerdì ore 20.00 Horgen - Consiglio Pastorale

12.09 domenica ore 10.00 Thalwil - Patronatsfest

13.09 lunedì ore 14.00 Wädenswil - Incontro Pensionati "Balli di Gruppo"

15.09 mercoledì ore 15.00 Adliswil - Incontro Mamme e bambini

20.09 lunedì ore 14.00 Wädenswil - Incontro Pensionati "Balli di Gruppo"

20.09 lunedì ore 15.00 Rüschnikon - Incontro Pensionati

22.09 mercoledì ore 15.00 Adliswil - Incontro Mamme e bambini

24.09 venerdì ore 18.00 Horgen - Preparazione Battesimi

27.09 lunedì ore 14.00 Wädenswil - Incontro Pensionati